Engel

LCD CON TDT PORTÁTIL 2,4"

TDT 8200 A

MANUAL DE UTILIZACIÓN

Índice

1. Precauciones 04
2. Contenido del paquete 05
3. Descripción de los componentes del reproductor 06
4. Preparación del reproductor antes de utilizarlo 07
5. Conexión del reproductor al ordenador 07
6. Carga y descarga de archivos 08
7. Desconexión del reproductor del ordenador 08
8. Formateo del reproductor 09
9. Actualización del firmware 09
10. Manual del programa Video Converter 12
11. Guía de instalación del programa Video Converter 13
12. Carga del reproductor 18
13. Visualización de fotografías y archivos de texto 18
14. Reproducción de archivos de audio y vídeo 18
15. Características especiales y especificaciones 18
16. TDT 19
17. Guía de conexión de la antena 20
18. Radio FM 21
19. Reproductor de vídeo 22
20. Reproductor de audio 23
21. Visualizador de imágenes 24
22. Visualizador de textos 25
23. Ajustes 26
24. Solución de problemas 27

Precauciones

Para garantizar un buen funcionamiento

No exponga el dispositivo a temperaturas extremas.

No tire, sacuda ni golpee con fuerza el dispositivo. Éste podría dejar de funcionar correctamente.

Evite cualquier tipo de impacto o modificación del producto.

No exponga el dispositivo a la luz directa del sol ni a fuentes de calor.

No coloque el dispositivo en lugares polvorientos o húmedos.

No desmonte, repare ni reconstruya el dispositivo.

No utilice disolventes, alcohol ni benceno para limpiar el producto.

Almacene y haga una copia de seguridad de todos los datos importantes.

No utilice una toma con distintos voltajes.

Detenga el reproductor si sale humo del reproductor o de la fuente de alimentación.

• No utilice los auriculares cuando conduzca un automóvil, una bicicleta o una motocicleta. Esta práctica puede resultar peligrosa y no es legal en algunas jurisdicciones.
• Escuchar música con los auriculares a un volumen demasiado alto durante largos períodos de tiempo puede causar daños auditivos.
• No debe crear ningún archivo nuevo en la carpeta CONFIG del reproductor.

Contenido del paquete

Reproductor

Cable USB

Adaptador de alimentación

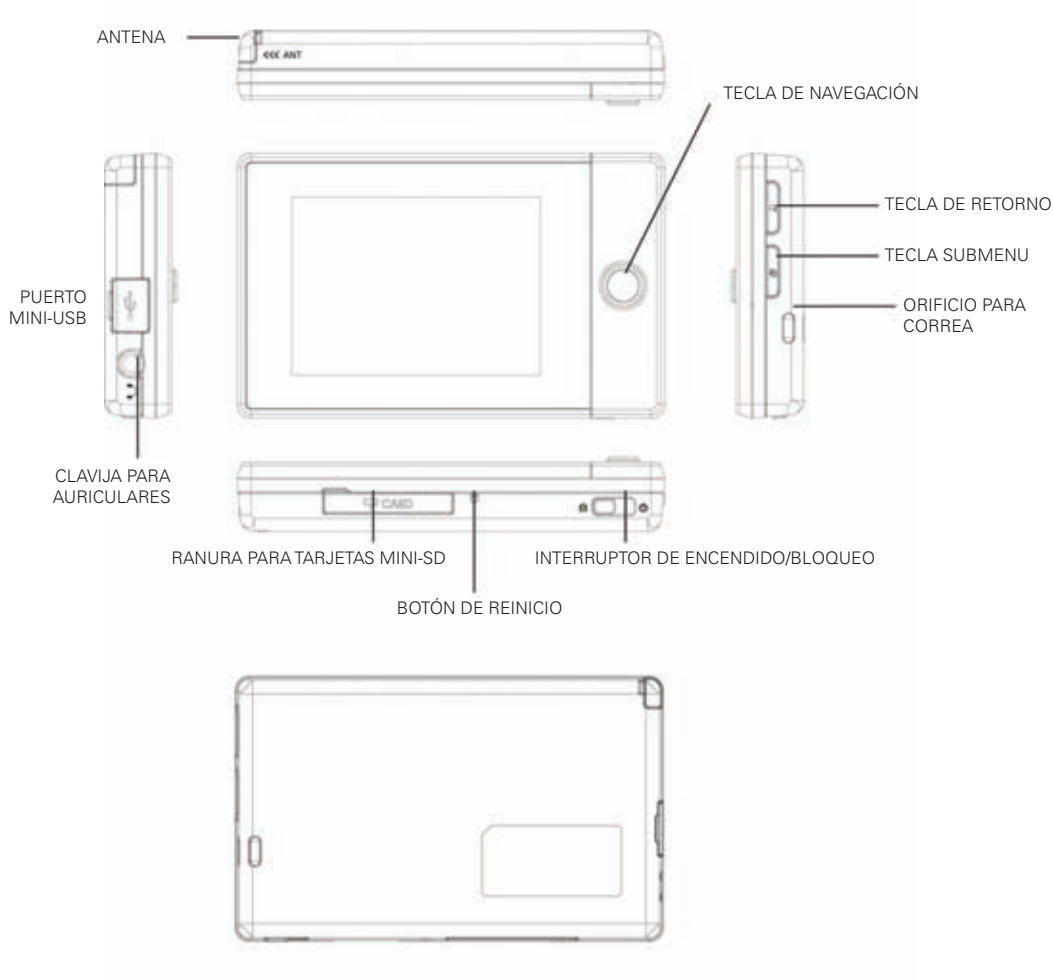
Auriculares

CD de instalación

Guía rápida

Correa

Descripción de los componentes del reproductor



Preparación del reproductor antes de utilizarlo

Interruptor de encendido/bloqueo
• Desplace el interruptor de encendido hacia la derecha (signo de alimentación) para encender el reproductor. Haga lo mismo para apagar el reproductor.
• La tecla de bloqueo se utiliza para evitar que el reproductor (pantalla LCD) se apague accidentalmente. Para activar esta función, desplace el interruptor de encendido hacia la izquierda (signo de bloqueo).

Tecla de navegación
• La tecla de navegación se utiliza para desplazarse por los menús (arriba / abajo / izquierda / derecha)
• Puede aumentar o disminuir el volumen (10 niveles) usando la tecla de navegación (arriba / abajo).
• El centro del botón (presionando) se utilará para seleccionar una opción.

Tecla Submenú
• Sirve para abrir un sub-menú dentro del menú principal.

Tecla de retorno
• Sirve para volver al menú anterior.

Botón de reinicio
• Si el reproductor se detiene por algún motivo, pulse el botón RESET con un instrumento afilado, como un alfiler o un clip, para restablecer el reproductor manualmente. A continuación, encienda el reproductor.
• Se trata de un proceso distinto al de formateo ya que todos los datos se recuperarán tras el restablecimiento.

Antena
• Para obtener una mejor recepción de la señal, despliegue la antena completamente hacia la izquierda.

Clavija para auriculares
• Permite conectar unos auriculares al reproductor.

Ranura para tarjetas Mini-SD
• Ranura para una tarjeta mini SD compatible.

Puerto Mini-USB
• Permite conectar el reproductor a un ordenador compatible.
• Permite cargar la batería con un cable USB.

Conexión del reproductor al ordenador

1. Puede conectar el puerto mini USB del reproductor al puerto USB del ordenador con el cable USB suministrado.
2. Desplace el interruptor de encendido hacia la derecha (signo de alimentación) para encender el reproductor. A continuación, aparecerá el disco extraíble en la pantalla del ordenador.

Carga y descarga de archivos

Primero debe encender el reproductor antes de conectarlo al puerto USB.
a. Abra el Explorador de Windows y seleccione el disco extraíble que ha creado.
b. Puede copiar o mover archivos desde su ordenador hasta el disco extraíble.
c. Puede crear varias carpetas para organizar los distintos tipos de archivos del disco extraíble (MÚSICA, FOTOS, VÍDEO y TEXTO).
d. Puede eliminar o cambiar el nombre de los archivos almacenados en el disco extraíble igual que en el ordenador.

Desconexión del reproductor del ordenador

a. Antes de desconectar el reproductor del ordenador, asegúrese de hacer doble clic en la ˜echa verde que aparece en la barra de tareas situada en la parte inferior derecha de la pantalla del ordenador.
b. Cuando aparezca un cuadro de diálogo en la pantalla, haga clic en "Detener" para detener el dispositivo de almacenamiento masivo USB.
c. Cuando aparezca otro cuadro de diálogo, haga clic en "Aceptar" para poder extraer el disco extraíble del ordenador.

ADVERTENCIA

Se puede producir un error grave en el ordenador o en el reproductor si extrae el reproductor sin haber completado los pasos descritos.

Formateo del reproductor

a. Abra el Explorador de Windows y haga clic en el disco extraíble con el botón derecho del ratón.
b. Haga clic en el menú Formatear con el botón izquierdo del ratón.

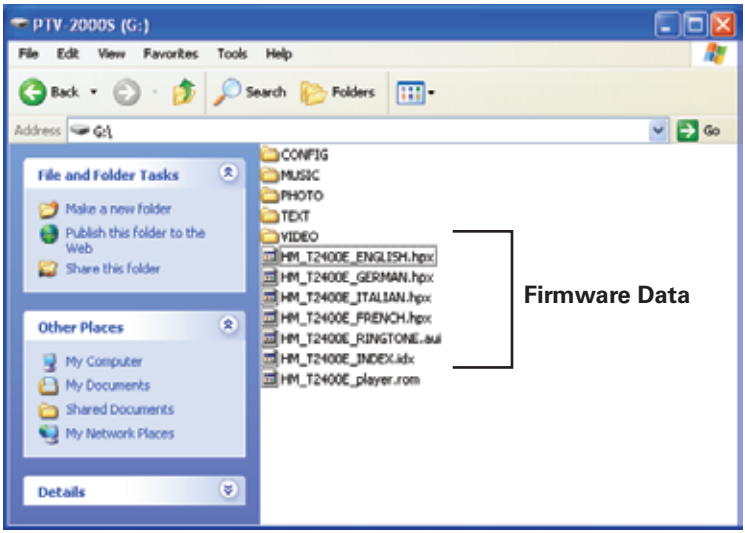
ADVERTENCIA

La función de formateo eliminará todos los archivos del reproductor. Haga un copia de seguridad de todos los datos importantes antes de formatear el disco extraíble.

Actualización del Firmware

1. La versión más reciente del ÿrmware se podrá descargar desde la página Web.

2. Encienda el reproductor y conéctelo al puerto USB del ordenador para que aparezca el disco extraíble en la pantalla del ordenador. Copie el archivo de ÿrmware y el archivo GUI a la carpeta raíz del reproductor.



3. Extraiga el disco extraíble de forma segura y desconecte el reproductor del puerto USB.

4. La actualización se iniciará una vez que haya encendido el reproductor.

1. Pulse el botón "OK" (Aceptar).

2. El firmware se actualizará.

3. Se completará la actualización del firmware.

1. Pulse el botón "OK" (Aceptar).
(Si actualiza la interfaz gráfica de usuario "GUI")

2. Se actualizará la GUI.

3. Se completará la actualización de la GUI

Note: La actualización de la GUI se ejecutará automáticamente si los archivos de actualización del firmware y de la GUI se encuentran en la raíz del programa.

ADVERTENCIA

- Haga una copia de seguridad de todos los datos importantes antes de actualizar el firmware.
- Para garantizar la seguridad del reproductor, realice un formateo interno e inicialice (vaya a Menu [Menú] -> Set up [Configurar] -> Format [Formatear]) tras completar la actualización del firmware.
- Si apaga el reproductor durante la actualización del firmware, es posible que éste sufra daños o no funcione correctamente.
- No lleve a cabo la actualización con un archivo de un modelo diferente. Puede que el reproductor deje de funcionar correctamente.
- Compruebe la versión actual del firmware de su reproductor. La actualización del firmware sólo se implementará si se trata de una versión superior.
- Antes de llevar a cabo la actualización del firmware, asegúrese de que la batería está suficientemente cargada. (El nivel de carga de la batería debe estar a más de un tercio de su capacidad total)

Manual del programa Video Converter

• El programa Video Converter sirve para comprimir archivos de vídeo, como **AVI, MPEG y WMV,** en un formato especial que se pueda reproducir en el TDT8200A.

• Requisitos del sistema informático.
Es necesario que el ordenador tenga instalada una de las siguientes versiones del sistema operativo Windows:
CPU: PENTIUM 3 o superior.
Sistema operativo: WINDOWS 2000, XP, VISTA o superior.
Debe tener DIRECTX 9.0 y WMV 9.0 plus instalados en el ordenador.
Debe tener un códec integrado instalado en el ordenador.
Tenga en cuenta que sólo se admite el sistema operativo Windows. No podrá utilizar ningún otro sistema operativo.

• Formatos admitidos:
AVI, MPEG, WMV
Es posible que el programa de conversión no comprima algunos de los formatos mencionados anteriormente. No existe ninguna restricción de tamaño para realizar la conversión, pero el tamaño de salida de la imagen codificada es de 320 x 240.

• Los códec que deben instalarse son los dos tipos que se mencionan a continuación:

1) Direct X: instale la versión 9.0 o superior.
Visite www.microsoft.com/windows/directx/default.sapx y acceda al menú del centro de descargas.
Descargue Direct X e instálelo.

2) WMV9: visite la página Web mencionada y acceda al menú del centro de descargas.
Descargue e instale la versión 9.0 o superior del Reproductor de Windows Media.
No es necesario instalarlo si la versión actual de su Reproductor de Windows Media es superior a la versión 9.0.

Guía de instalación del programa Video Converter

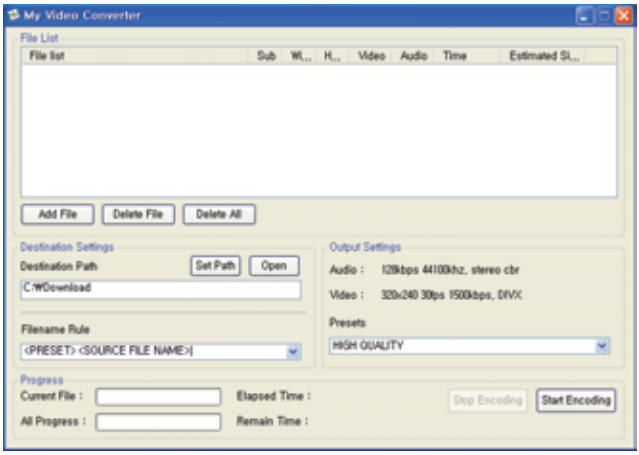
(1) Introduzca el CD y haga doble clic en el archivo Setup de la carpeta Converter para instalar el programa. Haga clic en el botón Next (Siguiente).

(2) Elija Install (Instalar) en el cuadro de diálogo y haga clic en el botón Next (Siguiente).

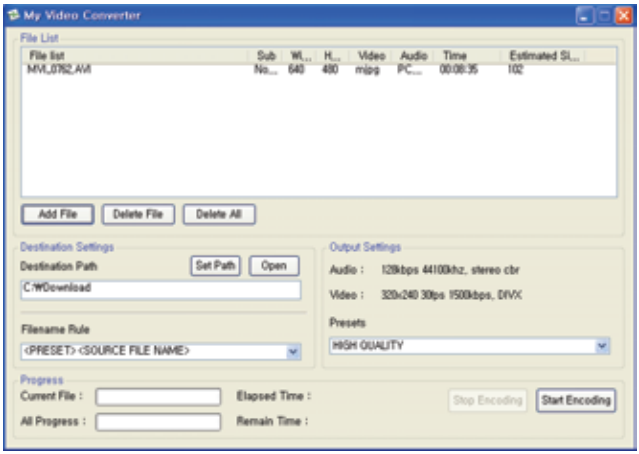
(3) Seleccione la ubicación donde desea instalar el programa y haga clic en el botón Next (Siguiente).

Guía de Video Converter

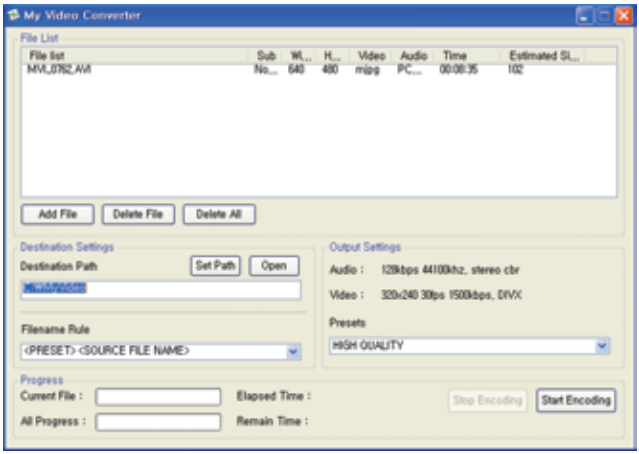
(1) Ejecute My Video Converter.exe y aparecerá la página principal del programa en la pantalla.



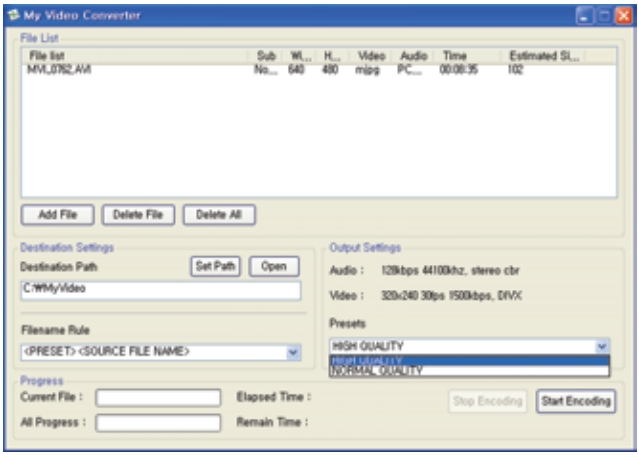
(2) Puede añadir el archivo de vídeo que desea convertir a la lista de archivos con el botón Add File (Añadir archivo).



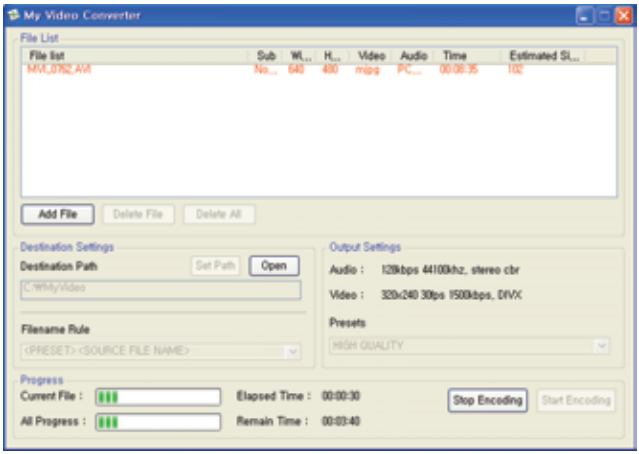
(3) Puede establecer la ruta del archivo que desea convertir con el botón Set Path (Establecer ruta) del campo Destination Settings (Ajustes de destino).



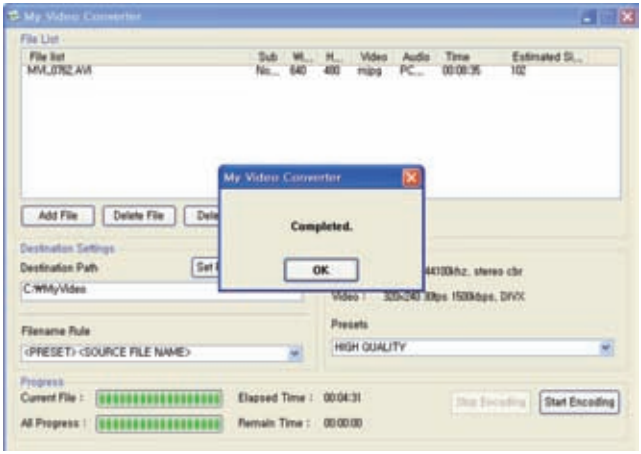
(4) Puede configurar la calidad de salida mediante las opciones High Quality (Calidad alta) o Normal Quality (Calidad normal) en el campo Output Settings (Ajustes de salida).



(5) Haga clic en el botón Start Encoding (Iniciar codiÿcación) situado en la parte inferior del cuadro de diálogo.



(6) Aparecerá el mensaje Completed (Completado) en el centro de la pantalla cuando finalice la conversión. El archivo convertido se creará en la ubicación indicada en el campo Destination Path (Ruta de destino).



(7) Copie el archivo convertido en la carpeta Video del reproductor y disfrute de su película favorita.

Carga del reproductor

• Para cargar el reproductor mediante el ordenador, conéctelo al puerto USB del ordenador mientras éste está encendido.

• Conecte el reproductor al cargador. El LED de carga del reproductor se iluminará de color rojo. Cuando se haya completado la carga, el LED de carga pasará a ser de color verde.

Visualización de fotografías y archivos de texto

• La función de visualización de imágenes admite archivos JPG, BMP y PNG. Copie los archivos JPG, BMP y PNG del ordenador en la carpeta IMAGE del reproductor.
• La función de visualización de texto sólo admite archivos TXT. Copie los archivos TXT del ordenador en la carpeta TEXT del reproductor.

Reproducción de archivos de audio y vídeo

• La función de reproducción de audio admite archivos MP3, OGG, WMA y WAV. Copie los archivos MP3, OGG, WMA y WAV del ordenador en la carpeta MUSIC del reproductor.
• La función de reproducción de vídeo admite archivos AVI y WAV. Copie los archivos AVI o WAV del ordenador en la carpeta VIDEO del reproductor.
• El reproductor S40 sólo admite el tipo de códec MPEG4 o WMV9. Debe utilizar el software de conversión para poder ver los archivos de vídeo.

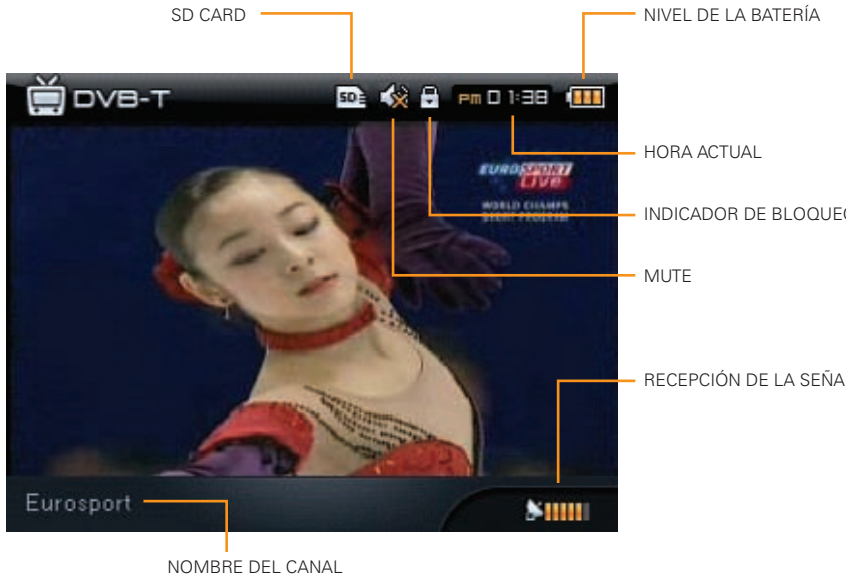
Características especiales

• Receptor TDT portátil con pantalla LCD de 2,4"
• Reproductor de vídeo, reproductor de audio, radio FM, visualizador de texto y visualizador de imágenes
• Diseño estilizado y compacto con una interfaz gráfica de usuario elegante
• 3 horas en modo TDT, 31 horas en modo MP3 y 7,5 horas en modo vídeo
• Admite el menú en pantalla (OSD) y la guía electrónica de programación (EPG) en varios idiomas
• Admite memoria externa con tarjeta mini SD
• USB 2.0 de alta velocidad

Especificaciones

Sensibilidad de RF	≤ -88 dBm (@16QAM,514Mhz)
Dimensiones	92 mm X 56 mm X 14.8 mm
LCD	2.4" LCD con Color 65K
Soporte de audio	MP3, WMA9, OGG, WAV
Soporte de vídeo	MPEG4, WMV9
Soporte de imagen	JPG, BMP, PNG
Radio	87.5Mhz ~ 108Mhz
Tiempo de reproducción	Modo TDT : 3hrs. ; modo MP3 : 31hrs, modo Vide: 7.5 hrs
Salida de audio	Auriculares Estéreo -22mW
Interfaz del PC	USB 2.0 de Alta Velocidad 32 Mbps (Carga: 40 Mbps)
Memoria	Interna 1GB, 2GB, 4GB Externa hasta 2GB
Batería interna	Li-Polymer 1400mA
Accesorios	Cable USB, Auriculares, CD de instalación, Adaptador AC/D por USB, Manual, Correa.
Idiomas	Multi idioma
Sistema operativo	Windows 2000, Windows XP, Windows VISTA

TDT



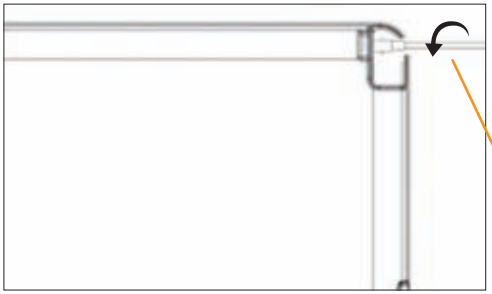
Descripción detallada de las funciones

Mute	Desactiva el audio
MTS (Sistema multisonido)	Puede elegir el modo de sonido y el canal de audio: LR (izquierdo/derecho), LL (izquierdo/izquierdo) o RR (derecho/derecho).
Full Scan	Sintoniza todos los canales disponibles.
Manual Scan	Sintoniza los canales disponibles desde la frecuencia seleccionada.
Lista de canales	Muestra la lista de canales. La imagen y el sonido estarán disponibles tras seleccionar el canal. Las listas de canales de radio y de televisión se muestran por separado. Puede cambiar el modo de lista de canales (TV/Radio) con la tecla de selección de canales. Sólo puede cambiar los canales de televisión desde la lista de canales de televisión y los canales de radio desde la lista de canales de radio.
EPG (Guía Electrónica de Programas)	Muestra los programas del canal actual (EPG). Puede pulsar la tecla de volumen para desplazarse hasta la fecha. Haga clic en el botón OK (Aceptar) de la guía electrónica de programación (EPG) para ver la información detallada.
Región	Selecciona la región para sintonizar los canales.
Brillo del LCD	Ajusta el brillo del LCD (10 niveles).

Guía de conexión de la antena

Si la antena está suelta o desconectada del dispositivo, siga los pasos siguientes. Introduzca la antena en la toma de antena del reproductor.

Con los dedos, gire la antena (área marcada con un círculo) lentamente en sentido horario hasta que esté completamente insertada. Tenga cuidado de no doblar la antena.



RADIO FM

Descripción detallada de las funciones

• Debe utilizar los auriculares mientras escucha la radio o busca canales de radio.
• Para cambiar la frecuencia de la radio, pulse la tecla de selección de canales hacia arriba o hacia abajo.

Auto Scan	Sintoniza todos los canales disponibles mientras elimina todas las emisoras memorizadas anteriormente.
Grabar	Graba la selección de radio actual en la carpeta /Music/FM en formato WMA. Puede parar la grabaci
Sonido	Seleccione el modo de sonido. (Estéreo / mono)
Ahorro Energía LCD	Temporizador de desconexión de la pantalla LCD (5, 10, 30 seg. y siempre)
Almacenamiento	Selecciona la ubicación donde se almacenará la grabación (Interno o Externo).
Mute	Desactiva el sonido.
Modo selección	Guarda las emisoras disponibles. (on/off).
Borrar todo	Borra todas las emisoras almacenadas.
Borrar canal	Borra la emisora actual.
Guardar canal	Guardar la emisora actual.

REPRODUCTOR DE VÍDEO

Descripción detallada de las funciones

• Incluye una función de marcador para recuperar la última ubicación al volver al modo de reproducción desde el menú principal.

Play	Permite reproducir o hacer una pausa (presione la tecla OK).
Stop	Detiene la reproducción (Mantenga presionada la tecla OK o presione la tecla retorno).
FF	Avance rápido (Mantenga presionada la tecla de navegación hacia la derecha)
REW	Rebobinado (Mantenga presionada la tecla de navegación hacia la izquierda)
Siguiente	Reproduce el archivo siguiente de la lista de reproducción. (Presione la tecla de navegación hacia la derecha)
Anterior	Reproduce el archivo siguiente de la lista de reproducción. (Presione la tecla de navegación hacia la izquierda)
Navegador de archivos	1. Puede elegir el modo de reproducción: Todo, Carpeta y Uno (Repetir una vez). 2. Abre el explorador de archivos para que pueda crear una nueva lista de favoritos. Seleccione Añadir o Añadir todo desde el menú del explorador de archivos para añadir archivos a la lista de favoritos.
Favoritos	Abre la lista de favoritos y reproduce el archivo seleccionado.
Brillo del LCD	Ajusta el brillo de la pantalla LCD (10 niveles).
Mute	Desactiva el audio.
Información archivo	Visualiza la información del archivo.

REPRODUCTOR DE AUDIO

Descripción detallada de las funciones

• Incluye una función de marcador para recuperar la última ubicación al volver al modo de reproducción desde el menú principal.

PLAY	Permite reproducir o hacer una pausa (presione la tecla OK).
STOP	Detiene la reproducción (Mantenga presionada la tecla OK o presione la tecla retorno).
FF	Avance rápido (Mantenga presionada la tecla de navegación hacia la derecha)
REW	Rebobinado (Mantenga presionada la tecla de navegación hacia la izquierda)
Siguiente	Reproduce el archivo siguiente de la lista de reproducción. (Presione la tecla de navegación hacia la derecha)
Anterior	Reproduce el archivo siguiente de la lista de reproducción. (Presione la tecla de navegación hacia la izquierda)
Navegador de archivos	1. Puede elegir el modo de reproducción: Todo, Carpeta y Uno (Repetir una vez). 2. Abre el explorador de archivos para que pueda crear una nueva lista de favoritos. Seleccione Añadir o Añadir todo desde el menú del explorador de archivos para añadir archivos a la lista de favoritos.
Favoritos	Abre la lista de favoritos y reproduce el archivo seleccionado. Aparecerá una estrella en la pantalla cuando reproduzca un archivo de la lista de favoritos.
Repetir	Permite seleccionar un modo de repetición de temas: Uno, Todo y Off [Ninguno]
Aleatorio	Selecciona la reproducción aleatoria. (On/Off)
Ecualizador	Te permite ajustar el modo de ecualización. (Normal / Rock / Jazz / Classic / Pop)
Ahorro energía LCD	Temporizador de desconexión de la pantalla LCD (5, 10, 30 seg. y Siempre)
Velocidad reproducción	Selecciona la velocidad de reproducción (0,5x ~ 1,5x).
A-B	Repite la sección seleccionada.
Información del archivo	Visualiza la información del archivo que se está reproduciendo.

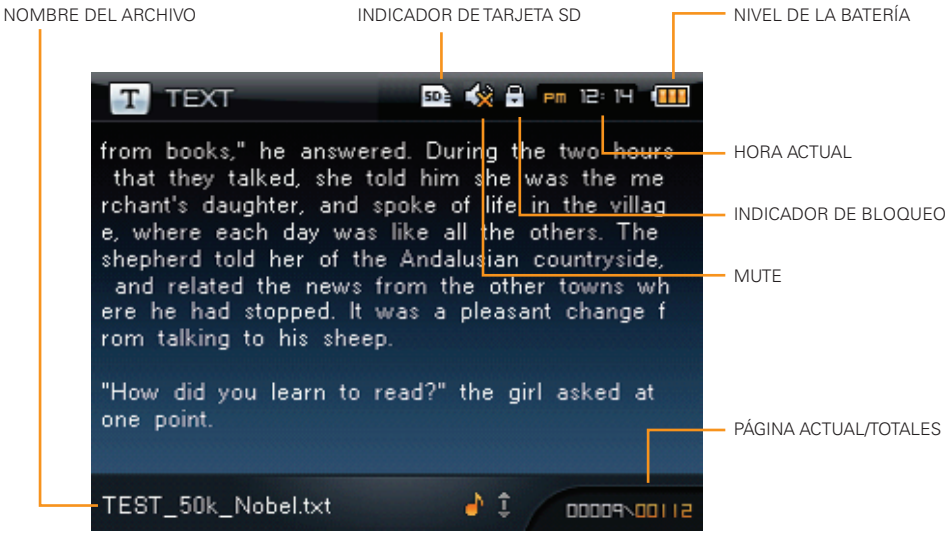
VISUALIZADOR DE IMÁGENES

Descripción detallada de las funciones

• Incluye una función de marcador para recuperar la última ubicación al volver al modo de reproducción desde el menú principal.

Abrir	Pantalla completa	Muestra la imagen a pantalla completa.
	Zoom	Muestra una imagen ampliada x2.
	Rotar ↷90	Muestra una imagen girada 90° en sentido horario.
	Rotar ↶90	Muestra una imagen girada 90° en sentido antihorario.
	Diapositivas	Inicia la presentación de diapositivas a partir de la imagen actual.
	Diapositivas Pantalla completa	Inicia la presentación de diapositivas a pantalla completa a partir de la imagen actual.
	Info archivo	Visualiza la información del archivo que se está reproduciendo.
Borrar	Borra la imagen selaccionada.	
Borrar todo	Borra todas las imágenes	
Diapositivas	Inicia la presentación de diapositivas a partir de la imagen actual.	
Música de Fondo	Activa la lista de favoritos de audio actual en la presentación de diapositivas (On/Off).	
Presentación	Configura el intervalo de tiempo de la presentación de diapositivas (2 y 3 seg.).	
Almacenamiento	Permite seleccionar la memoria interna o externa.	
Brillo del LCD	Ajusta el brillo de la pantalla LCD (10 niveles).	

VISUALIZADOR DE TEXTO



Descripción detallada de las funciones

• Incluye una función de marcador para recuperar la última ubicación al volver al modo de reproducción desde el menú principal.

Navegador de archivos	Abra un archivo de texto de la lista de archivos.
Música de Fondo	Activa la lista de favoritos de audio actual en la presentación de diapositivas (On/Off).
Auto Scroll	Permite desplazarse automáticamente por las páginas (intervalos de 0 a 15 seg.).
Color de letra	Permite establecer el color de la letra (15 colores).
BG color	Permite establecer el color de la letra (15 colores).
Brillo del LCD	Ajusta el brillo de la pantalla LCD (10 niveles).

AJUSTES

Descripción detallada de las funciones

Idioma	Permite seleccionar el idioma de visualización.
Poner en hora	Establece la hora actual. Los números se pueden cambiar con las teclas de navegación superior e inferior.
Zona horaria	Permite seleccionar la zona horaria (GMT).
Brillo del LCD	Ajusta el brillo de la pantalla LCD (10 niveles).
Ahorro energia LCD	Temporizador de desconexión de la pantalla LCD (5, 10, 30 seg. y Siempre)
Info del sistema	Proporciona información sobre la versión y la memoria.
Formatear	Puede seleccionar entre Formato interno, Formato externo e Inicializar.

Solución de problemas

-. El reproductor no se enciende.
El reproductor no funciona si la batería está totalmente descargada. Intente encenderlo tras cargar la batería.
Según el nivel de carga (descarga), la batería tardará más en cargarse completamente.
Si el reproductor sigue sin encenderse, pulse el botón RESET y vuelva a intentarlo.

-. Las teclas no funcionan.
Compruebe si la tecla de bloqueo está activada.
Pulse el botón "RESET" y vuelva a encender el dispositivo.

-. La pantalla LCD se ha apagado.
Es posible que la pantalla se apague si ha configurado el modo de ahorro de energía de la pantalla LCD.
Pulse el botón para encender la pantalla.
La pantalla LCD no se visualiza correctamente si se expone a la luz directa del sol.

-. Vida útil de la batería.
La batería es un consumible, por lo que su vida útil va disminuyendo con el tiempo.
La vida útil de la batería se reducirá si expone el dispositivo a temperaturas extremas.
La duración de la batería variará en función del programa de TV que se visualice o el archivo que se reproduzca, así como el nivel de brillo y el volumen.

-. No se oye nada.
Compruebe si el volumen está ajustado al mínimo.
Compruebe que el reproductor esté encendido o funcionando.
Compruebe que los auriculares estén bien conectados al dispositivo.

-. Se ha soltado la antena del reproductor.
Si la antena se ha soltado y se ha desconectado del reproductor, consulte la página 20.

-. El dispositivo se calienta.
Es posible que el dispositivo se caliente durante el proceso de carga o cuando está en funcionamiento aunque esto no afectará al rendimiento del dispositivo.

-. El dispositivo no se carga.
Compruebe que el cargador esté bien conectado al dispositivo.
(LED del cargador de color rojo: carga en curso. LED de color verde: carga completa)
Utilice el cargador que se suministra junto con el reproductor.

-. El ordenador no reconoce el dispositivo.
Compruebe que el cable USB esté conectado correctamente.

-. No se reconoce la tarjeta de memoria.
Asegúrese de utilizar una tarjeta de memoria compatible.
Compruebe si la tarjeta de memoria es defectuosa.

-. La TDT no funciona correctamente.
Si se encuentra dentro de un edificio o en una ubicación subterránea donde la señal sea débil, es posible que la TDT no funcione correctamente. Desplácese a una ubicación donde haya una señal más fuerte y estable.

-. La imagen de la TDT se detiene o desaparece.
Puede que se encuentre en una ubicación donde la señal sea débil e inestable.
Desplácese a una ubicación donde haya una señal más fuerte y estable.

-. Se recibe sonido pero no imagen.
Compruebe si ha configurado el dispositivo en modo de audio/radio.

-. El sonido se recibe de forma intermitente.
Puede que se encuentre en una ubicación donde la señal sea débil e inestable.

-. No se pueden reproducir archivos de vídeo.
Compruebe si el archivo de vídeo se ha almacenado en la memoria interna o externa.
Sólo se admiten archivos códec de tipo MPEG4 y WMV9.
Asegúrese de que no utiliza otros tipos de archivos o archivos corruptos. Convierta el archivo de vídeo mediante el software My Video Converter incluido en el CD.

-. No se pueden reproducir archivos de música.
Compruebe si el archivo de audio se ha almacenado en la memoria interna o externa.
Sólo se admiten archivos códec de tipo MP3, WAV, OGG o WMA.
Asegúrese de que no utiliza otros tipos de archivos o archivos corruptos.

-. No se puede ver la imagen en el visualizador de imágenes.
Compruebe si el archivo de imagen se ha almacenado en la memoria interna o externa.
Sólo se admiten archivos de tipo JPG, BMP y PNG.
Asegúrese de que no utiliza otros tipos de archivos o archivos corruptos.

-. Los caracteres no se ven correctamente en el visualizador de texto.
Compruebe si el archivo de texto se ha almacenado en la memoria interna o externa.
Sólo se admiten archivos de tipo Unicode.
Asegúrese de que no utiliza otros tipos de archivos o archivos corruptos.
Vuelva a intentarlo tras establecer el tipo de codificación en Unicode cuando vaya a almacenar el archivo de texto en su ordenador.

-. ¿Cómo puedo actualizar el dispositivo a la versión de software más reciente?
La versión de software más reciente se instalará en el dispositivo cuando esté disponible. Consulte “Actualización del firmware” en el Manual del usuario.